

Протокол

№

гр. София, 27.03.2023 г.

**АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 11
състав**, в публично заседание на 27.03.2023 г. в следния състав:
СЪДИЯ: Петя Стоилова

при участието на секретаря Цветанка Митакева, като разгледа дело номер **11311** по описа за **2022** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

След спазване на разпоредбите на чл. 142, ал. 1 ГПК, във връзка с чл. 144 от АПК, на именното повикване в 13.50 ч. се явиха:

Страните-редовно призовани.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ "АСЕТ СЪПОРТ СЪРВИСИС" ЕООД ПРЕДСТАВЛЯВАНО ОТ УПРАВИТЕЛЯ О. К. С. – редовно призован. Призовката е получена лично от управителя О. К. С. на 07.02.2023 г., не се явява процесуален представител.

ОТВЕТНИКЪТ ТД "МИТНИЦА В." ПРИ АГЕНЦИЯ "МИТНИЦИ" - редовно призован, се явява юрк. Р., която представя пълномощно.

СГП не изпраща представител.

ЮРК. Р. - Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ счита, че не са налице процесуални пречки за даване ход на делото и
ОПРЕДЕЛИ:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО.

ДОКЛАДВА жалбата и административната преписка, както и ДОКЛАДВА становище от ответника от 15.02.2023 г.

ЮРК. Р. - Оспорвам жалбата. Моля да се приемат представените с жалбата и с административната преписка писмени доказателства. Моля да задължите жалбоподателя да представи превод на документите приложени към митническата декларация, които са на английски език, както и моля да ни дадете възможност да представим превод на отговора от САЩ, който е приложен към преписката също на

английски език.

СЪДЪТ по доказателствата

ОПРЕДЕЛИ:

ПРИЕМА приложените към жалбата и към административната преписка писмени доказателства.

ЗАДЪЛЖАВА в срок до следващото съдебно заседание жалбоподателят да представи превод на български език на документите от преписката, находящи се на лист от 31 до 35 и от лист 39 до 41.

ДАВА възможност на ответника в срок до следващото съдебно заседание да представи превод на лист 62, 63 и 64 от делото.

СЪДЪТ за събиране на доказателства

ОПРЕДЕЛИ:

ОТЛАГА делото и го НАСРОЧВА за 15.05.2023 г. от 13.00 ч., за която дата и час страните редовно уведомени от днес.

ДА СЕ ИЗПРАТИ препис от определението на жалбоподателя с указания, че ако не бъдат представени превод на посочените писмени доказателства ще бъдат изключени от доказателствения материал.

Протоколът изготвен в съдебно заседание, което приключи в 13.58 ч.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: